FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Dist. 162
Enu 36

CINQUIÈME DU CA

Province de Quebec — District No. 162 Jacques Cartier — S. District No. — {Enumeration District / District du recenseur} No. 36 {in / dans} La Paroisse de Montréal {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)} Ward

Page 8

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Eugene Roy {Enumerator. / Recenseur.}

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION.							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING				WAGE-EARNERS.								INSURANCE HELD AT DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER.					
Dwelling House.	Family household or institution.	Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street, and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed, divorced or legally separated.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.)	Year of immigration if an immigrant.	Year of naturalization, if formerly an alien.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employs.	Working on own account (See instructions.)	State whether person is employed, or working on own account, as "mill," "saw-yer," "in drug store," "foundry shop," "in dry goods store," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any.	Hours of working time per week at chief occupation.	Hours of working time per week at other than chief occupation, if any.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade.	Rate of earnings per hour, where employed by the hour.—Cents.	Upon life.	Against accident or sickness.	Cost of insurance in one year.	Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Cost of education in 1910 for persons over 20 years at College, Convent or other School.	Blind.
NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.							CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				EMPLOYÉS.								ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					
Domicile.	Famille, ménage ou institution.	Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Âge au dernier anniversaire.	Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Pour les étrangers, année de naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire ou différent de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Patron.	Employe.	Travaillant à son compte (voir instructions)	Mentionner ou la personne travaille, comme "au moulin," "à la ferme," "au magasin de bois," "fonderie," "magasin de nouveautés," etc.	Nombre de semaines à l'emploi principal en un métier.	Nombre de semaines à d'autres emplois que l'emploi principal ou le métier.	Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Gain total en 1910 provenant d'emplois supplémentaires ou d'autres que l'emploi principal ou du métier.	Taux de gain par heure lorsque employé à l'heure.—Cents.	Sur la vie.	Par accidents ou la maladie.	Coût de l'assurance en une année.	Nombre de mois à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue communément parlée.	Coût de l'instruction en 1910 pour les personnes de plus de 20 ans au Collège, Couvent ou autre École.	Aveugle.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38
1		Hebert Marie Rose	308 Davidson	f	fille	c	Oct	1900	6	Que			français	Canadienne	Cath R.																	12	ou	ou	fr		
2		" Marguerite	308 Davidson	f	locataire	v	Oct	1883	28	Que			français	Canadienne	Cath R.																		ou	ou	fr		
3	67 68	Rivard Olivier	248 "	m	chef	m	Mai	1888	29	Que			français	Canadienne	Cath R.	journalier	M-9-00	non	ou	non	boutiquier	20	10	50	25	320	140		1000	19	16.80		ou	ou	fr		
4		" Anna	" "	f	epouse	m	Mars	1888	22	Que			français	Canadienne	Cath R.	Cuisinier																	ou	ou	fr		
5		" Bernice	" "	f	fille	c	Juillet	1906	5	Que			français	Canadienne	Cath R.																				fr		
6		" Juliette	" "	f	fille	c	Juillet	1908	2	Que			français	Canadienne	Cath R.																						
7	67 69	Robert Gilbert	296 "	m	chef	m	Mai	1886	24	Que			français	Canadien	Cath R.	journalier	1-9-00	non	ou	non		28		36		350							ou	ou	fr		
8		" Marie	" "	f	epouse	m	Janvier	1887	24	Que			français	Canadienne	Cath R.	[illegible]	8-6-03	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	20		55		325							ou	ou	fr		
9		Hebert Berthe	" "	f	locataire	c	Mai	1898	13	Que			français	Canadienne	Cath R.	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	50		53		338							ou	ou	fr		
10	69 70	Gervais Telesphore	298 "	m	chef	m	Mai	1873	38	Que			français	Canadienne	Cath R.	journalier	7-6-05	non	ou	non		40		45		320							ou	ou	fr		
11		" Aldea	" "	f	epouse	m	Mai	1875	36	Que			français	Canadienne	Cath R.	Cuisinier																	ou	ou	fr		
12		" Lionat	" "	m	fils	c	Juillet	1898	12	Que			français	Canadien	Cath R.	[illegible]	10-6-01	non	ou	non	Imprimeur	20		25		160							ou	ou	fr		
13		" Raoul	" "	m	fils	c	Fev.	1901	3	Que			français	Canadien	Cath R.																			ou	ou	fr		
14		" Adelina	" "	f	fille	c	Nov.	1899	15	Que			français	Canadienne	Cath R.																		12	ou	ou	fr		
15		" Juvenita	" "	f	fille	c	Fev.	1902	9	Que			français	Canadienne	Cath R.																		12	ou	ou	fr		
16	70 71	St Onge Joseph	296 "	m	chef	m	Avril	1886	25	Que			français	Canadien	Cath R.	Journalier	1-6-02	non	ou	non	de Maison	20		20		288							ou	ou	fr		
17		" Mary	" "	f	epouse	m	Juillet	1884	30	Que			français	Canadienne	Cath R.	Cuisinier																	ou	ou	fr		
18		" Philias	" "	m	fils	c	Fev.	1903	8	Que			français	Canadien	Cath R.																		12	ou	ou	fr		
19		" Wellie	" "	m	fils	c	Juin	1904	7	Que			français	Canadien	Cath R.																						
20		" Arsidas	" "	m	fils	c	Mars	1911	2/12	Que			français	Canadien	Cath R.																						
21		" Angelina	" "	f	fille	c	Sept	1901	10	Que			français	Canadienne	Cath R.																		12	ou	ou	fr		
22	71 72	Theralien Lirai	292 "	m	chef	m	Juillet	1874	33	Que			français	Canadien	Cath R.	Journalier	1-6-02	non	ou	non	de Maison	52		60		1248			1000	33	2400		ou	ou	fr		
23		" Angelina	" "	f	epouse	m	Mars	1874	33	Que			français	Canadienne	Cath R.	Cuisinier														360	33	1200		ou	ou	fr		
24		" Alice	" "	f	fille	c	Sept	1902	8	Que			français	Canadienne	Cath R.																		12	ou	ou	fr		
25		" Anna	" "	f	fille	c	Avril	1905	6	Que			français	Canadienne	Cath R.																		12	ou	ou	fr		
26		" Rebecca	" "	f	fille	c	Oct	1907	4	Que			français	Canadienne	Cath R.																						
27		" Beatrice	" "	f	fille	c	Oct	1909	3	Que			français	Canadienne	Cath R.																						
28		" Albina	" "	f	fille	c	Nov.	1910	2/12	Que			français	Canadienne	Cath R.																						
29	72 73	Beauvais Charles	294 "	m	chef	m	Mai	1886	25	Que			français	Canadien	Cath R.	[illegible]	3-9-05	non	ou	non	Ouvrier	52		60		520							ou	ou	fr		
30		" Jeanne	" "	f	epouse	m	Sept	1886	25	Que			français	Canadienne	Cath R.	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]												ou	ou	fr		
31		" Leida	" "	m	fils	c	Oct	1903	18	Que			français	Canadien	Cath R.	[illegible]	1-9-05	non	ou	non		52		60		416							ou	ou	fr		
32		" Josephine	" "	f	fille	c	Juillet	1890	21	Que			français	Canadienne	Cath R.	[illegible]	7-6-06	non	ou	non	Couturiere	44		30		200							ou	ou	fr		
33		" Catherine	" "	f	fille	c	Nov.	1895	16	Que			français	Canadienne	Cath R.																		12	ou	ou	fr		
34		" Odile	" "	f	fille	c	Oct	1898	13	Que			français	Canadienne	Cath R.																		12	ou	ou	fr		
35	73 74	Gravelle Clodomir	260 "	m	locataire	m	Janvier	1875	36	Que			français	Canadien	Cath R.	[illegible]	10-0-04	non	ou	non	Cordonnier					[illegible]							ou	ou	fr		
36		" Marie Louise	" "	f	epouse	m	Oct	1893	16	Que			français	Canadienne	Cath R.	Cuisinier																	ou	ou	fr		
37		" Alice	" "	f	fille	c	Juin	1903	8	Que			français	Canadienne	Cath R.																		12	ou	ou	fr		
38		" Augustine	" "	f	fille	c	Août	1902	8	Que			français	Canadienne	Cath R.																		3	[illegible]		fr		
39	74 76	Sauve Emery	263 "	m	chef	m	Déc.	1884	33	Que			français	Canadien	Cath R.	Terrassier	10-0-36	[illegible]								[illegible]			5000.	33	4.300		ou	ou	fr		
40		" Emma	" "	f	epouse	m	Déc.	1877	40	Que			français	Canadienne	Cath R.	Cuisinier																	ou	ou	fr		
41		" Raoul	" "	m	fils	c	Mars	1904	7	Que			français	Canadien	Cath R.																		12	ou	ou	fr		
42		" Jack	" "	m	fils	c	Mai	1900	11	Que			français	Canadien	Cath R.																		12	ou	ou	fr		
43		" Jean Marie	" "	m	fils	c	Avril	1903	8	Que			français	Canadien	Cath R.																		12	ou	ou	fr		
44		" Pauline	" "	f	fille	c	fev.	1907	4	Que			français	Canadienne	Cath R.																		12	ou	ou	fr		
45	75 76	Hetu Cyrille	274 "	m	chef	m	Oct	1879	32	Que			français	Canadien	Cath R.	Mecanicien	9-0-03	non								[illegible]			5000.	33	98.		ou	ou	fr		
46		" Marie Jeanne	" "	f	epouse	m	Juin	1876	35	Que			français	Canadienne	Cath R.	Cuisinier														1000	33	71.		ou	ou	fr		
47		" Cecile	" "	f	fille	c	Mai	1904	7	Que			français	Canadienne	Cath R.																						
48		" Claire	" "	f	fille	c	Juillet	1905	3	Que			français	Canadienne	Cath R.																						
49		" Marguerite	" "	f	fille	c	Août	1909	2	Que			français	Canadienne	Cath R.																						
50		" Lucille	" "	f	fille	c	Août	1909	2	Que			français	Canadienne	Cath R.																						

50 [illegible] 13360 134.80